



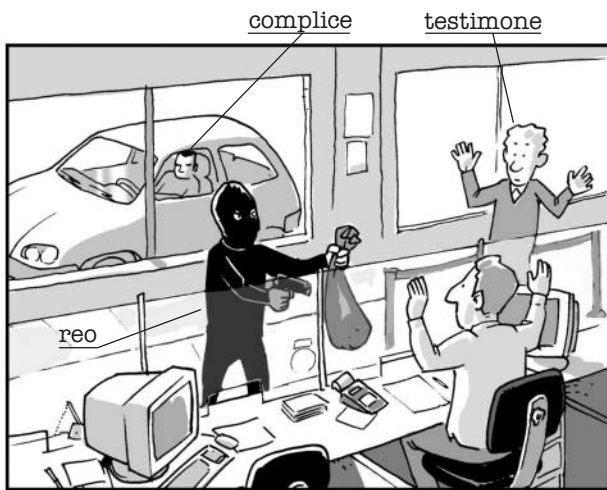
# Il processo in Italia

## 1 Terminologia per immagini

Scegli il titolo corretto per ogni situazione.

Titoli:

La pena e la reclusione - Il processo e la causa penale - Il reato - La sentenza e la condanna



► Situazione n. 1. Titolo: \_\_\_\_\_



► Situazione n. 2. Titolo: \_\_\_\_\_



*Titoli:*  
La pena e la reclusione - Il processo e la causa penale - Il reato - La sentenza e la condanna



► **Situazione n. 3. Titolo:** \_\_\_\_\_

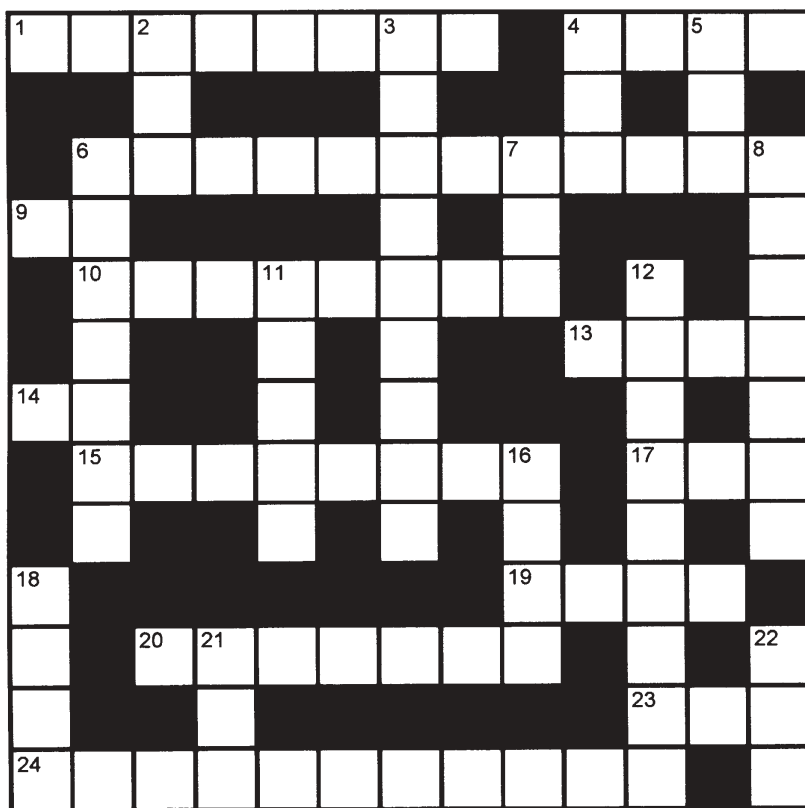


► **Situazione n. 4. Titolo:** \_\_\_\_\_



## 2 Cruciverba

Ora completa il cruciverba sul processo. Aiutati con i disegni dell'esercizio 1.



### ORIZZONTALI →

- 1 Può essere difensore o di parte.
- 4 Così si chiama la persona giudicata nel processo: IMPU\_ \_ \_ \_
- 6 Il discorso finale del pubblico ministero contro l'imputato.
- 9 In italiano si usa per fare ipotesi.
- 10 La persona che aiuta il reo nella sua azione.
- 13 La persona che decide nel processo: GIU\_ \_ \_ \_
- 14 La prima persona singolare è "io", la seconda persona singolare è: ...
- 15 Il giudizio del giudice alla fine del processo.
- 17 L'opposto di ovest.

- 19 La parte danneggiata nel processo.
- 20 Il discorso finale dell'avvocato difensore.
- 23 La persona che fa un'azione contro la legge.
- 24 Quando l'imputato è colpevole il giudice emette una sentenza di condanna, quando l'imputato è innocente il giudice emette una sentenza di ...

### VERTICALI ↓

- 2 Ricorrere al giudizio del giudice si dice anche "adire le ... legali".
- 3 La persona che assiste a un reato.
- 4 Mio, ..., suo, nostro, vostro, loro.

- 5 La "casa" della giustizia: \_ \_ \_ BUNALE.
- 6 Chiuso in un carcere.
- 7 I gradi del giudizio in Italia.
- 8 Un'azione della polizia contro chi non ha rispettato la legge.
- 11 La vittima del reato si chiama ... lesa.
- 12 L'avvocato che difende gli interessi dell'imputato.
- 16 Il posto del tribunale dove si svolgono i processi.
- 18 La stabilisce il giudice in base alla gravità del reato.
- 21 Chi fa un'azione contro la legge.
- 22 Quando l'imputato è innocente il giudice emette una sentenza di assoluzione, quando l'imputato è colpevole il giudice emette una sentenza di \_ \_ \_ DANNA.



### 3 Leggere

Leggi il testo.<sup>1</sup>

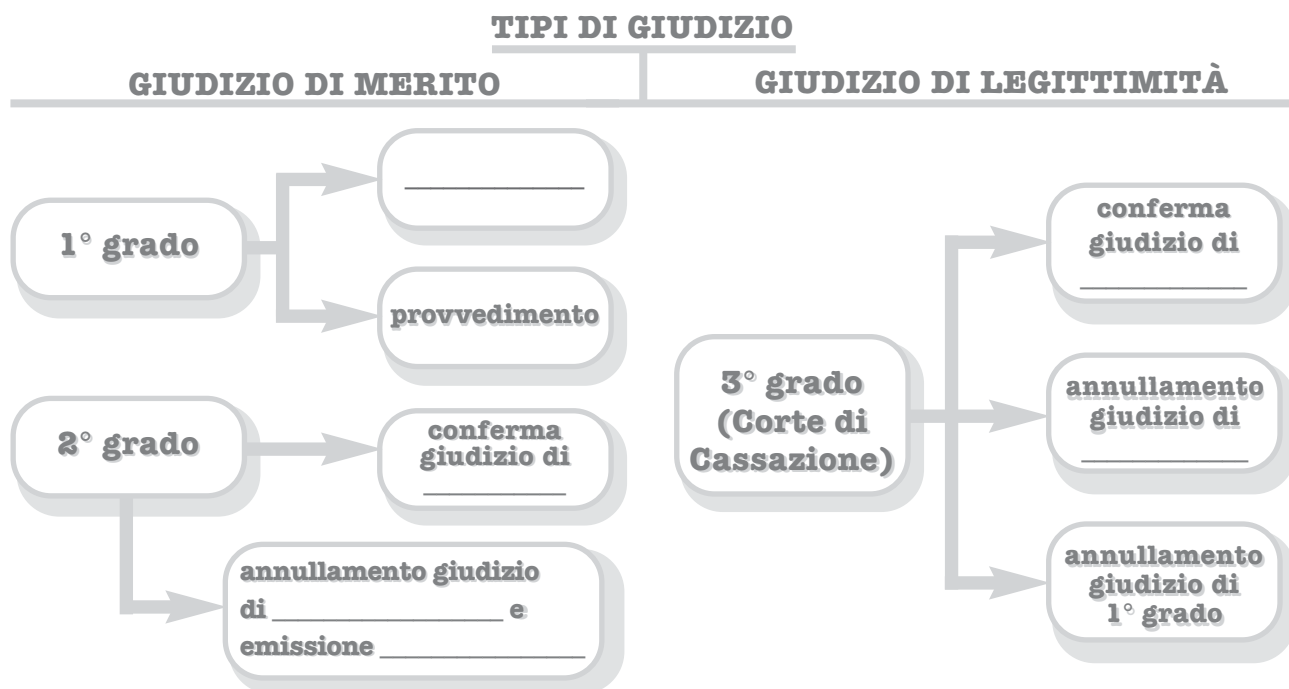
#### I gradi del processo

- 1 Ogni processo può svolgersi al massimo in *tre gradi*. Ciò significa che una controversia può essere decisa non da un solo giudice, ma da più giudici in tempi diversi. Infatti se una o più parti non sono soddisfatte della decisione di primo grado possono rivolgersi ad un altro giudice.
- 5 Nel *giudizio di primo grado* la questione viene esaminata per la prima volta e viene emessa una sentenza o un altro provvedimento da parte del giudice competente. Nel *giudizio di secondo grado*, detto di appello, la questione viene riesaminata da un giudice diverso, che emetterà a sua volta una sentenza o un altro provvedimento; questo giudizio può annullare gli effetti del primo, modificandoli, oppure può confermarli.
- 10 Il *giudizio di terzo grado*, detto di cassazione, ha lo scopo, in qualche caso, di riesaminare la sentenza di appello. Il giudizio di cassazione è il più elevato e l'ultimo dei gradi del processo. L'organo competente è la *Corte di Cassazione*, con sede a Roma. La Corte giudica in terzo grado solo quando una delle parti sostiene che nel giudizio precedente vi è stata una violazione di legge. Il giudizio della cassazione è quindi un giudizio sulla legittimità: essa infatti non tiene conto di come si sono svolti i fatti (o il reato) che hanno dato occasione al processo, ma controlla che nel giudicare sia stato rispettato il diritto: non è quindi un giudizio sul fatto (che sarebbe un *giudizio di merito*), ma sulla forma, cioè appunto un *giudizio di legittimità*.
- 15

### 4 Schematizzare

Hai capito in generale quello che hai letto? Completa lo schema con le espressioni della lista.

nuovo giudizio - 1° grado - 1° grado - 2° grado - 2° grado - sentenza





## 5 Capire

Vero o falso? Rispondi con una X e indica la riga.

|  | vero                     | falso                    | riga n° |
|--|--------------------------|--------------------------|---------|
| 1. In Italia è possibile che una stessa causa sia giudicata in modo diverso da diverse autorità giudiziarie. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | ___     |
| 2. Se le parti non sono soddisfatte possono chiedere allo stesso giudice di emettere una nuova sentenza.     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | ___     |
| 3. La Corte di cassazione dà un giudizio di legittimità (di forma) e non di merito.                          | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | ___     |

## 6 Comprendere la terminologia giuridica

Collega le espressioni del testo con il significato corretto, come nell'esempio.

| riga n. | espressione del testo      | significato   |
|---------|----------------------------|---|
| 1       | a. gradi                   | 1. alto   |
| 1       | b. controversia            | 2. sentenza   |
| 3       | c. decisione               | 3. giudizio sulla forma, che verifica che sia stato rispettato il diritto                     |
| 9       | d. effetti                 | 4. giudizio sul fatto   |
| 11      | e. elevato                 | <b>5. i successivi giudizi, da parte di diverse autorità giudiziarie, di una stessa causa</b> |
| 16      | f. hanno dato occasione    | 6. hanno fatto cominciare   |
| 17-18   | g. giudizio di merito      | 7. lite, discussione, disaccordo  |
| 18      | h. giudizio di legittimità | 8. risultati  |

## 7 Fissare la terminologia giuridica

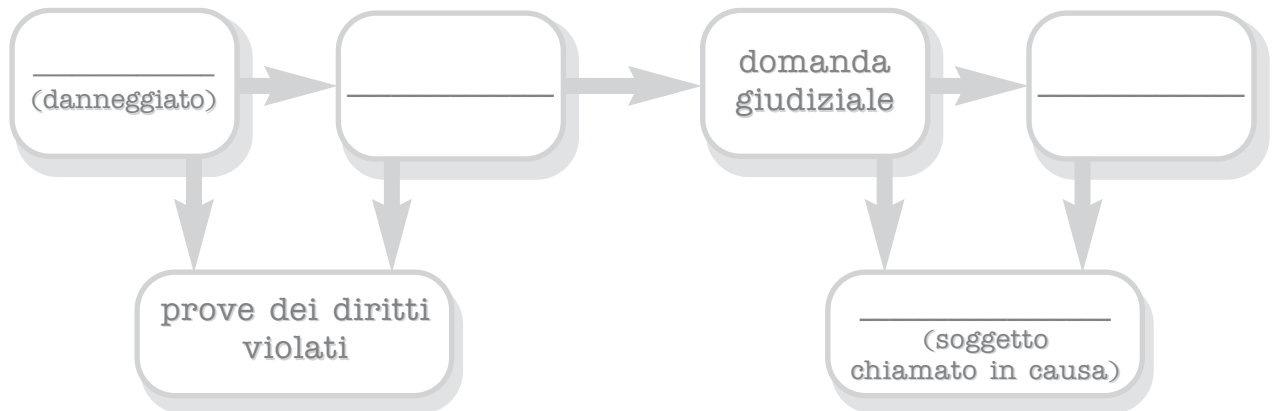
Completa le frasi con le espressioni della lista.

**appello - cassazione - competente - controversia - elevato - legittimità - merito - sentenza - tre gradi**

- Ogni processo può svolgersi al massimo in \_\_\_\_\_.
- Una \_\_\_\_\_ tra le parti può essere decisa non da un solo giudice, ma da più giudici in tempi diversi.
- Nel giudizio di primo grado viene emessa una \_\_\_\_\_ da parte del giudice competente.
- Il giudizio di secondo grado è detto di \_\_\_\_\_.
- Il giudizio di terzo grado è il più \_\_\_\_\_ dei gradi del processo ed è detto anche giudizio di \_\_\_\_\_.
- L'organo \_\_\_\_\_ per il giudizio di terzo grado è la Corte di Cassazione.
- Il giudizio della Corte di Cassazione è un giudizio sulla \_\_\_\_\_ e non sul \_\_\_\_\_.

**8 Leggere***Leggi il testo<sup>2</sup>.***Il processo civile**

- 1 Nel processo civile<sup>3</sup> si risolvono le controversie sorte fra cittadini o fra cittadini e pubblica amministrazione (PA), relative a *diritti soggettivi*. In questo caso il processo inizia solo perché una parte ritiene di essere stata danneggiata dall'altra e vuole che il giudice le renda giustizia. La parte non è obbligata a rivolgersi al giudice: ad esempio,
- 5 in un contratto di compravendita, se una parte non consegna la cosa come pattuito, l'altra parte può anche subire il torto senza reagire, oppure entrambe possono mettersi d'accordo senza l'intervento del giudice (*transazione*).
- 10 Il processo civile inizia con l'*attore*, cioè colui che agisce, che presenta una domanda giudiziale contro il *convenuto*, cioè il soggetto chiamato in causa (se A non paga un debito a B, B inizierà il processo per farsi dare il dovuto: B è l'attore e A è il convenuto). L'avvocato dell'attore dovrà dimostrare che i diritti del suo cliente sono stati violati, portando davanti al giudice delle prove.

**9 Schematizzare***Completa lo schema con le espressioni della lista.***attore - avvocato - convenuto - giudice****IL PROCESSO CIVILE**



## 10 Comprendere la terminologia giuridica

Collega le espressioni del testo con il significato corretto, come nell'esempio.

| riga n. | espressione del testo | significato   |
|---------|-----------------------|---|
| 1       | a. sorte              | 1. che ha avuto un danno  |
| 3       | b. ritiene            | 2. chi  |
| 3       | c. danneggiata        | 3. crede, pensa   |
| 5       | d. pattuito           | 4. dimostrazioni, elementi che dimostrano la verità di un fatto |
| 6       | e. torto              | 5. <b>nate</b>  |
| 8       | f. colui              | 6. stabilito  |
| 12      | g. prove              | 7. ingiustizia  |

## 11 Fissare la terminologia giuridica

Sostituisci le espressioni sottolineate nel testo, che non sono tipiche del linguaggio giuridico, con le espressioni della lista.

**controversie - convenuto - danneggiata - pattuito - prove - torto**

Nel processo civile si risolvono le discussioni sorte fra cittadini o fra cittadini e pubblica amministrazione (PA), relative a diritti soggettivi. In questo caso il processo inizia solo perché una parte ritiene di essere stata rovinata dall'altra e vuole che il giudice le renda giustizia. La parte non è obbligata a rivolgersi al giudice: ad esempio, in un contratto di compravendita, se una parte non consegna la cosa come promesso, l'altra parte può anche subire il comportamento ingiusto senza reagire, oppure entrambe possono mettersi d'accordo senza l'intervento del giudice (transazione). Il processo civile inizia con l'attore, cioè colui che agisce, che presenta una domanda giudiziale contro il nemico, cioè il soggetto chiamato in causa (se A non paga un debito a B, B inizierà il processo per farsi dare il dovuto: B è l'attore e A è il convenuto). L'avvocato dell'attore dovrà dimostrare che i diritti del suo cliente sono stati violati, portando davanti al giudice delle dimostrazioni.



## 12 Leggere

Leggi il testo<sup>4</sup>.

### I giudici nel processo civile

1 I giudici nel processo civile sono:

5 1. Il *giudice di pace*. È un magistrato onorario che giudica le cause minori che hanno come oggetto, fra l'altro: beni mobili con valore fino a € 2.582,28, danni da circolazione dei veicoli fino ad un valore di € 15.493,70, condominio, opposizioni a sanzioni amministrative...

10 2. Il *giudice unico di primo grado (tribunale)*. È un giudice monocratico che si occupa in 1° grado di tutte le cause che non sono di competenza del giudice di pace e del tribunale ordinario in composizione collegiale e in 2° grado delle cause decise in primo grado dal giudice di pace.

15 3. Il *tribunale ordinario collegiale*. È formato da tre giudici e decide in 1° grado le controversie nelle quali è obbligatorio l'intervento del pubblico ministero, le controversie sulla responsabilità di amministratori, liquidatori, fallimenti... e in 2° grado tutte le cause decise in 1° grado dal giudice di pace o dal giudice unico.

4. La *Corte d'Appello*. Giudica solo in 2° grado le decisioni del tribunale e del giudice unico; è composta da due giudici più un presidente e si trova in ogni capoluogo di Regione.

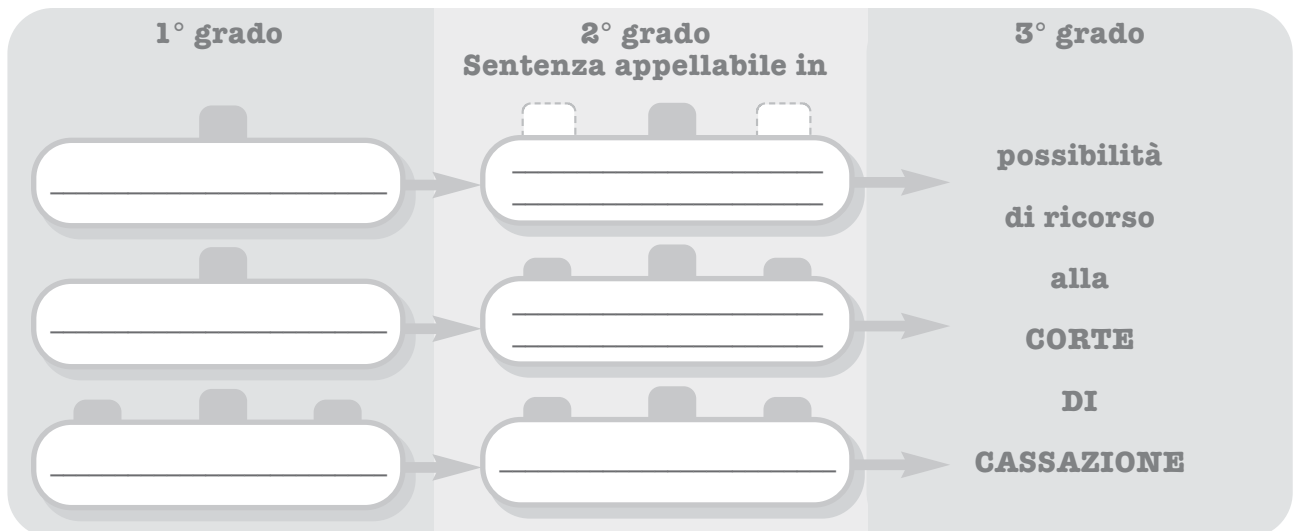
## 13 Schematizzare

Hai capito in generale quello che hai letto? Completa lo schema con le espressioni della lista.

Corte d'Appello - Giudice di pace - Giudice unico - Giudice unico o Tribunale ordinario collegiale - Tribunale ordinario collegiale o Corte d'Appello - Tribunale ordinario collegiale

### ORGANI DEL PROCESSO CIVILE

(dopo l'introduzione del giudice unico di primo grado)







## 14 Comprendere la terminologia giuridica

Collega le espressioni del testo con il significato corretto, come nell'esempio.

| riga n. | espressione del testo      | significato                                       |
|---------|----------------------------|---|
| 3       | a. magistrato onorario     | 1. multe  |
| 5       | b. opposizioni             | 2. la città più importante di una Regione         |
| 6       | c. sanzioni amministrative | 3. giudice di cause minori                        |
| 8       | d. giudice unico           | 4. composto da più persone                        |
| 10      | e. collegiale              | 5. organo giudicante composto da una sola persona |
| 19      | f. capoluogo               | 6. ricorsi  |

## 15 Fissare la terminologia giuridica

Ricordi la terminologia giuridica? Rispondi alle domande.

1. Come si chiama il magistrato onorario che giudica le cause minori?
2. Come si può chiamare il tribunale composto da un solo giudice?
3. Come si chiama il tribunale formato da tre giudici che può decidere sia in 1° che in 2° grado?
4. Come si chiama l'organo che decide solo in 2° grado?

## 16 Leggere

Leggi il testo<sup>5</sup>.

### Il processo penale

- 1 Il giudizio penale<sup>6</sup> ha lo scopo di reprimere comportamenti considerati dalla legge illegali (detti *reati*) e accertare se quella determinata persona (detta *imputato*) ha commesso il reato per il quale è sottoposta a processo; in caso affermativo il giudice penale deve stabilire la pena adeguata al reato, così come stabilito dalla legge.
- 5 In questo giudizio non si tutela solo un interesse privato (quello della vittima del reato), ma l'interesse di tutta la collettività affinché i reati, in quanto illeciti, vengano puniti. Nei casi più gravi il processo ha luogo anche se la vittima non intende chiedere il giudizio nei confronti del presunto colpevole del reato. Infatti la Costituzione stabilisce che il procedimento a carico degli indiziati di reato è obbligatorio e quindi deve essere
- 10 aperto d'ufficio. È il *pubblico ministero* (p.m.) che, in nome della collettività, ha il compito di chiedere lo svolgimento di un processo penale. Nei reati meno gravi, per i quali il p.m. non procede d'ufficio, l'azione penale può iniziare solo su querela della parte offesa.

**17 Capire***Vero o falso? Rispondi con una X e indica la riga.*

|   | vero                     | falso                    | riga n° |
|---|--------------------------|--------------------------|---------|
| 1. Il reato è un comportamento contro la legge.   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | _____   |
| 2. L'imputato è una persona che si è comportata male.   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | _____   |
| 3. In casi molto gravi si deve iniziare il processo anche se la vittima non denuncia il presunto colpevole. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | _____   |
| 4. Il p.m. è il magistrato che difende gli interessi dell'imputato.   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | _____   |

**18 Comprendere la terminologia giuridica***Collega le espressioni del testo con il significato corretto, come nell'esempio.*

| riga n. | espressione del testo | significato                                     |
|---------|-----------------------|---|
| 1       | <b>a. reprimere</b>   | 1. ha fatto, ha compiuto                        |
| 2       | b. accertare          | 2. si protegge, si difende                      |
| 2-3     | c. ha commesso        | 3. è incaricato, ha la funzione                 |
| 4       | d. adeguata           | 4. automaticamente                              |
| 5       | e. si tutela          | <b>5. frenare con la forza, bloccare</b>        |
| 7       | f. ha luogo           | 6. contro, verso                                |
| 7       | g. intende            | 7. adatta, giusta                               |
| 8       | h. presunto colpevole | 8. si svolge, accade                            |
| 9       | i. a carico           | 9. verificare                                   |
| 10      | l. d'ufficio          | 10. vuole                                       |
| 10-11   | m. ha il compito      | 11. la richiesta di processo della parte offesa |
| 13      | n. querela            | 12. la persona che è giudicata nel processo     |

**19 Leggere***Leggi il testo<sup>7</sup>.***I giudici nel processo penale**

1 | Organi del processo penale sono:

1. in 1° grado il tribunale come giudice unico, il tribunale in composizione collegiale (tre giudici) e la Corte d'Assise;
- 5 | 2. in 2° grado la Corte d'Appello per le sentenze del tribunale come giudice unico e in composizione collegiale e la Corte d'Assise d'Appello per le sentenze della Corte d'Assise.





10 Le diverse competenze in 1° grado dipendono dalla gravità del reato giudicato. Per i reati più gravi è competente un giudice presente solo nel processo penale: la Corte d'Assise. Si tratta di un collegio giudicante composto da due magistrati di carriera, ma anche da cittadini che non hanno nessun legame con la magistratura: sono i giudici popolari, che, in numero di sei, contribuiscono alle decisioni delle cause sui reati più gravi. È importante rilevare che il voto dei giudici popolari ha lo stesso peso del voto dei due giudici di carriera e che in caso di parità dei voti prevale la soluzione più favorevole all'imputato.

15

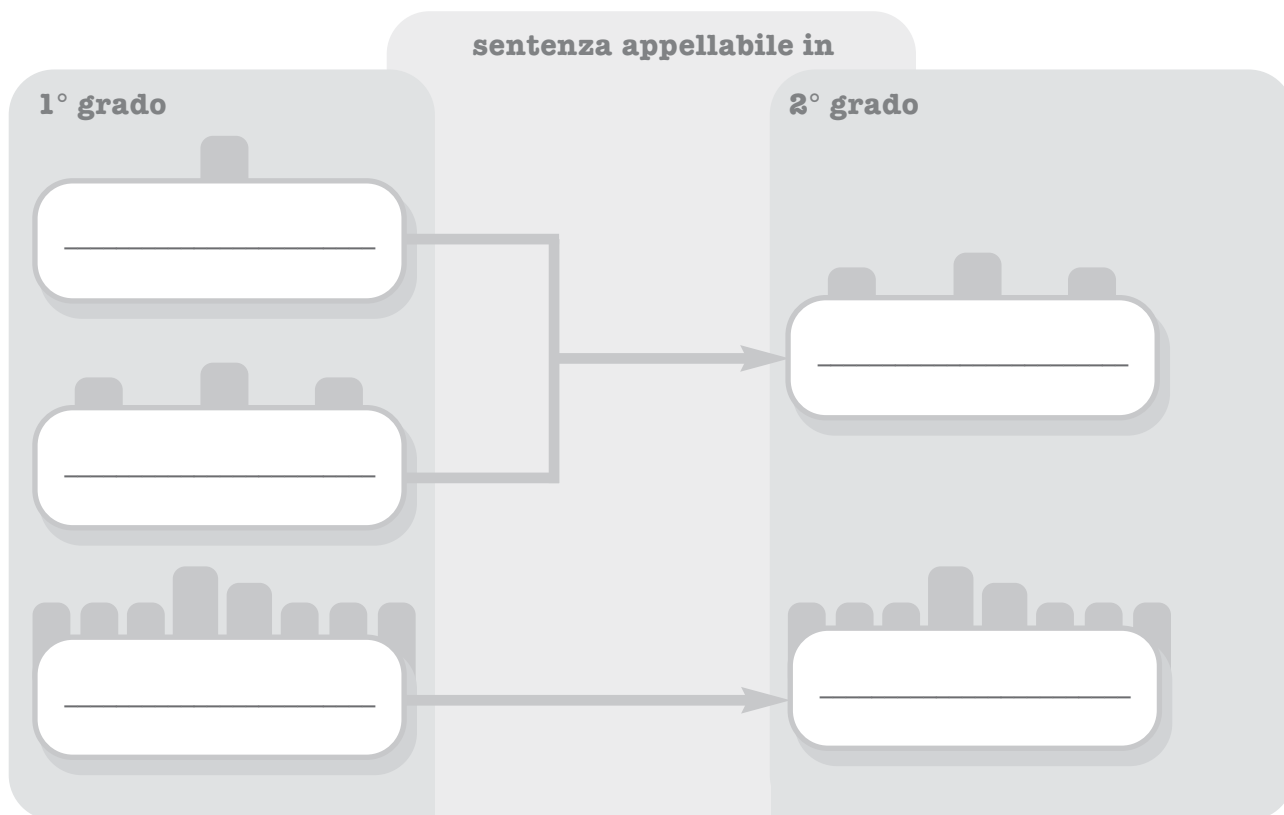
## 20 Schematizzare

*Hai capito in generale quello che hai letto? Completa lo schema con le espressioni della lista. Attenzione, una è di troppo e non deve essere usata!*

**Corte d'appello - Corte d'assise - Corte d'assise d'appello - Giudice di pace - Tribunale come giudice unico - Tribunale in composizione collegiale**

### ORGANI DEL PROCESSO PENALE

(dopo l'abolizione del pretore e l'introduzione del giudice unico di primo grado)





## 21 Capire

Vero o falso? Rispondi con una X e indica la riga.

|  | vero                     | falso                    | riga n° |
|--|--------------------------|--------------------------|---------|
| 1. In 1° grado la Corte d'Assise giudica i reati più gravi.  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | ___     |
| 2. Nel processo penale in Corte d'Assise l'organo giudicante è composto sia da magistrati che da persone comuni. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | ___     |
| 3. Nel processo in Corte d'Assise, quando c'è parità di voti, il voto dei giudici di carriera vale di più.       | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | ___     |

## 22 Fissare la terminologia giuridica

Completa il testo con le espressioni della lista.

**collegiale - Corte d'Assise - Corte d'Assise d'Appello - favorevole - magistrati - magistratura - popolari - peso - reati**

Organi del processo penale sono:

1. in 1° grado il tribunale come giudice unico, il tribunale in composizione \_\_\_\_\_ (tre giudici) e la \_\_\_\_\_;
2. in 2° grado la Corte d'Appello per le sentenze del tribunale come giudice unico e in composizione collegiale e la \_\_\_\_\_ per le sentenze della Corte d'Assise.

Le diverse competenze in primo grado dipendono dalla gravità del reato giudicato. Per i \_\_\_\_\_ più gravi è competente un giudice presente solo nel processo penale: la Corte d'Assise. Si tratta di un collegio giudicante composto da due \_\_\_\_\_ di carriera, ma anche da cittadini che non hanno nessun legame con la \_\_\_\_\_: sono i giudici \_\_\_\_\_, che, in numero di sei, contribuiscono alle decisioni delle cause sui reati più gravi. È importante rilevare che il voto dei giudici popolari ha lo stesso \_\_\_\_\_ del voto dei due giudici di carriera e che in caso di parità dei voti prevale la soluzione più \_\_\_\_\_ all'imputato.



## 23 Riflettere sulla lingua - Il **si** passivante

a) Il linguaggio giuridico invece di usare le forme del passivo con **essere**, **venire** o **andare**, utilizza il **si** (passivante).

Ad es.: Nel processo civile **si tutela** (= viene tutelato) un interesse privato.

Ritrova nelle letture degli esercizi 8 e 16 (“Il processo civile” e “Il processo penale”) le due forme di **si passivante** utilizzate e trascrivile nella tabella.

| lettura               | <b>si</b> passivante |
|-----------------------|----------------------|
| 1. Il processo civile |                      |
| 2. Il processo penale |                      |

b) Trasforma queste frasi, utilizzando il “**si** passivante”, come nell’esempio.

Es. Nel giudizio di primo grado la questione **viene esaminata** per la prima volta e **viene emessa** una sentenza o un altro provvedimento da parte del giudice competente.

Nel giudizio di primo grado **si esamina** la questione per la prima volta e **si emette** una sentenza ...

1. Nel giudizio di secondo grado, detto di appello, la questione **viene riesaminata**.

---

2. L’avvocato dell’attore dovrà dimostrare che i diritti del suo cliente **sono stati violati**, portando davanti al giudice delle prove.

---

3. Nel processo penale non **viene tutelato** solo un interesse privato (quello della vittima del reato), ma l’interesse di tutta la collettività affinché i reati, in quanto illeciti, **vengano puniti**.

---

4. Nel processo civile **vengono risolte** le controversie sorte fra cittadini o fra cittadini e PA relative a diritti soggettivi.

---

### note

1. Tratto da *L’Enciclopedia del Diritto*, op. cit., p. 21.

2. idem, p. 24.

3. Questo brano descrive il processo civile in base alla legge di riforma del processo civile n. 479/1999, pubblicata sulla Gazzetta Ufficiale del 18.12.1999.

4. Tratto da *L’Enciclopedia del Diritto*, op. cit., p. 24.

5. ibidem.

6. Questo brano descrive il processo penale in base alla legge di riforma del processo penale n. 479/1999 pubblicata sulla Gazzetta Ufficiale del 18.12.1999.

7. Tratto da *L’Enciclopedia del Diritto*, op. cit., p. 26.